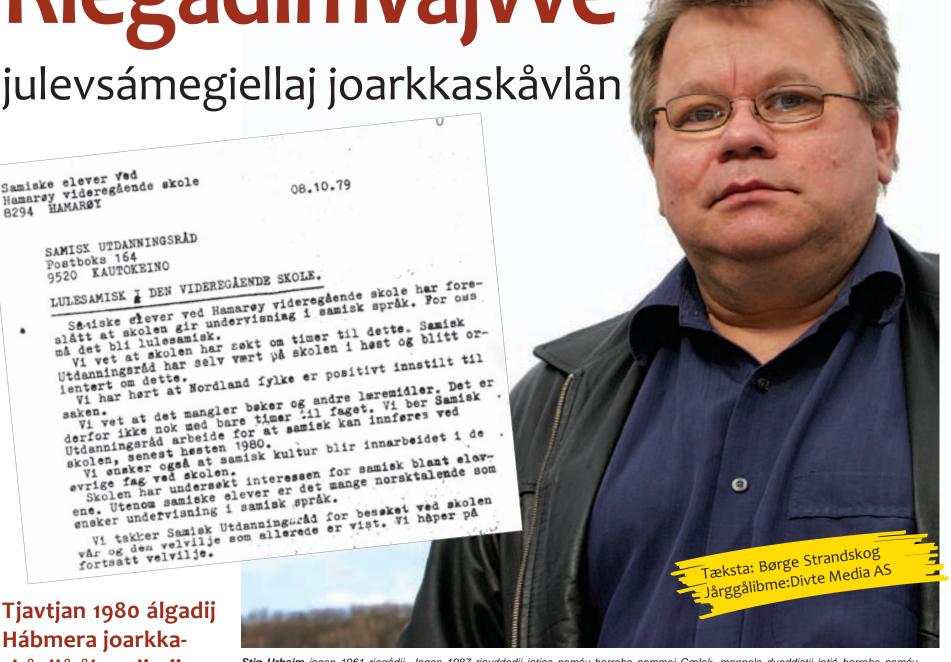


## Bájkkeavijssa NuorttaSállto

Riegádimvájvve

Samiske elever ved Hamarsy videregaende skole 08.10.79 HAMARØY SAMISK UTDANNINGSRÅD Postboks 164 9520 KAUTOKEINO LULESAMISK I DEN VIDEREGÅENDE SKOLE. Sadiske elever ved Hamarey videregående skole har foreslått at skolen gir undervisning i samisk språk. For oss Vi vet at skolen har søkt om timer til dette. Samisk Utdanningsråd har selv vært på skolen i høst og blitt ormå det bli lulesamisk. Vi har hørt at Nordland fylke er positivt innstilt til ientert om dette. wi vet at det mangler bøker og andre læremidler. Det er derfor ikke nok med bare timer til faget. Vi ber Samisk Utdanningsråd arbeide for at samisk kan innføres ved akolen menest hesten 1980. Utdanningsråd arbeide for at samisk kan innføres ved
skolen, senest høsten 1980.
Vi ensker også at samisk kultur blir innarbeidet i de
evrige fag ved skolen.
Skolen har undersøkt interessen for samisk blant elevene. Utenom samiske elever en det menge norsktelende som ene. Utenom samiske elever er det mange norsktalende som Vi takker Samisk Utdanningsfåd for besøket ved skolen vår og den velvilje som allerede er vist. Vi håper på fortsatt velvilje. ensker undervisning i samisk språk.



Stig Urheim jagen 1961 riegádij. Jagen 1987 rievddadij ietjas namáv berraha nammaj Gælok, mannela duoddistij ietjá berraha namáv, Riemmbe, mij gaskanamman sjattaj. Jagen 2000 Gælok duostoj Nuorttarijkalasj sámeráde girjálasjvuoda guddnebálkkáv. Sån le 14 girje almodam ja le navti girjjetjálle ienemus almodimij julevsámegiellaj.

Stig Urheim blei fødd i 1961. I 1987 endra han etternavnet til familienamnet Gælok, senare la han til et annet familienavn, Riemmbe, som mellomnavn. Gælok fikk i 2000 Nordisk sameråds litteraturpris, og er med sine 14 bokutgivelser uten tvil den som har publisert mest på

Tjavtjan 1980 álgadij Hábmera joarkkaskåvllå åhpadimijn julevsámegielan (dálla Knut Hamsun js). Ittjij sturá dagi sjatta. Dan birra Stig Gælok gájkka diehtá...

Stig Gælok lij dalloj 18 jagák ja oahppe skåvlån, gånnå lidjin tjavtjan 79 gæhttjalam sámegiella åhpadusáv åttjudit. Álgij girje baktu Sáme åhpadusrádáj. Dán girjjáj lidjin 13 oahppe vuollájtjállám ja dassta sturra álgij.

- Jus lidjiv diehtet båhtusijt girjes, de iv lim rádjam. Oahppe vuollájtjállin æjgádij dåhkkidimij dagá. Ja ettjin divna æjgáda dan dåjmalasjvuohtaj lijkku, subtsas Stig Gælok. Gut ålov dán diehti tjadádij. Muhtema vuollájtjállijs vuollájtjállagav gæssádin, ietjáda vas nággiduvvin æjgádijstesa vuornotjit girjjáj lidjin vuollájtjállám. Gælok diededuvváj bulkkáj, guoddaluváj dokumænntavieredime ja "ulmusjtjærddatjáledime" diehti.

- Ássje lij munji unugissan ja vibáj moadda

jage, gitta jahkáj 1984. 5 jage muv nuora iellemis gålåj nálsodibmáj ja nievres láhkaj giehtadaláduvvat, subtsas Stig Gælok. Jagen 1984 dille tjåvdij duola dagu såbadimráden. Guoddalusá Gæloka vuossti dåssjiduvvin, ja buohttidusáv oattjoj illastime åvdås. Buohttidusáv anij advokáhtav mávsátjit.

Stig Gælok dádjat ássje soajttá vuolsjoj. Guhkesájggásasj dárojduhttem mannela, badjelgæhttjama ja niejdeduvváma sámevuodas, de moattes sámijs sihtin guodet sámevuodav ja årrot oalle dádtjan. - Navti lij ilmme sijddabájken dalloj. Soames sábme Divtasvuonas moalgedij dán ássje birra 1960-jagij sinna: "Báhko sáme ij galga nammaduvvat juogo tjálalattjat jalik njálmálattjat" Subtsas Gælok

Váiku lii edna sturra ja ållo unugis dåbdo. de huoman sámegiella åhpadibme ásaduvváj Hábmera joarkkaskåvlån tjavtjas jagen 1980. Dalloj lij 75 jage dassta lidjin julevsámegiellaj ja julevsámegiellan åhpadam Vuona skåvlån. Fálaldahka gádoj gå unijåvnnå Svieriga ja Vuona gaska låsjkijduváj jagen 1905.

- Galla jáhkáv åhpadibme sámegielan álgaduváj guovte vuodoskåvlåjn Divtasvuonan sæmmi jage. 1980 le dan diehti histåvrålasj jáhke julevsámegiellaj, Gæloka mielas.

Hábmera joarkkaskåvllå lij mielos álgadibmáj gitta álgos.

- Vásedijma skåvllå lij mielos mijá oajvvadussaj, gånnå sijddabájken dåbdåjma murkestimev. Rektor lij mielos, ja moadda åhpadiddjijs viehkedin åttjudittjat sámegiella fálaldagáv. Kåre Urheim (dálla Tjihkkom) biejaduvváj virggáj åhpadiddjen. Sån lij oahppam julevsámegielav tjálet sámij åhpadusguovdátjin Jåhkåmåhken, mujttal

Uddni 33 jage mannela le åhpadibme sámegielan diehttelisvuohta bæjválasj skåvlåbiejven, ja aj julevsáme guovlon. Dáhpádus Hábmerin jagen 1980 lij histåvrålasj. Jur dán birra le soajttá sierraláhkáj vuogas mujttádit jur dán

vahko, gå ájn vil mihttomierre julevsámegiellaj le jåvsåduvvam, gå bacheloråhpadus julevsámegielan Norlánda Universitehtan rabáduvváj dijstagá – 21 studentajn (gehtja artihkkalav

- Vuorddiv Nordlánda Universitehta muv gåhttjun bacheloråhpadus rahpamij, danen gå mån vuojnunagi lev julevsámegiella skåvlån "áhttje". Valla ietjas rijkan ij oattjo gudnev, subtsas hådjånam Gælok bájkkeavijssaj. Gælok guládalláj UiN'ajn gidán ja gahtjadij jus ettjin sidá suv gåhttjot rahpamij. UiN ij la gávnnam dáv ávkálasj.

- Le årrum guhka gæjnno. Uddni li sáme riektá důmaduvvam ållu ietja láhkáj ja sierraláhkáj buorebut gå dalloj. Ij le vuojga man birra máhttá luodjot, uddni le dille ietjájduvvam, javlla Stig Gælok.

Ságastallam Stig Gælokin ja ságájdahttem mij le viettjadum girjes "Samisk skolehistorie" Sven Lund:as le årrom vuodon dán artihkkalij.